

資治通鑑釋文

一
玉
八
冊

資治通鑑釋文卷第十七

右宣義郎監成都府糧料院史 昭

梁紀十二 通鑑卷一百五十六

起昭陽赤奮若盡闕逢攝提格卽癸丑至甲寅凡二年

高祖武帝十二〇中大通五年赤祿嶺祿戶公切 大谷名通款誠款

毗頻脂切驍勇古堯切 健也行陳上胡郎切 下直覲切 行列軍陳也快快於兩切 情不足也阿至

羅阿至羅國為蠕蠕所役亦統高車之眾十餘萬落後率所聞行

居莧切從聞道而行是王瑩維瓊切 又更造工衡切 改作也掩襲似人切 春秋釋例掩其不備曰

襲下邳苻悲切 葛嶧山在其後 魏歃血色洽切 歃也 載牲控弦苦貢切 引也

要害顏師古曰在我為要 於敵為害故曰要害輯氏羌按風俗通云氏本西南夷種魚

人分竄山谷或號青氏或號白氏說文羌沙塞先代切邊塞外万俟

受洛干万俟音黑 祺虜復姓名洛鐵勒鐵勒本匈奴苗裔種類最

勒竝無君長分屬東西兩突厥

邱珍也珍之禮切姓下迨側伯切戎地馮翊與職切

錄注曰馮馮也沔陽莫踐切漢中邑應劭曰沔水出武都東南入江

曰鄧城音贊義陽郡也翟嵩也嵩息躬切姓○六年企切

藉干畝古者使民如怖惶懼也澄持陵井中蛙蝦蟆莊子曰瓘井

借故謂之藉或作措借故謂之藉或作措借故謂之藉或作措借故謂之藉或作措

之蛙擅一壑之水而跨躡瓘井之樂漢馬援彌姐元進彌武移切

往觀公孫述歸謂隗囂曰子陽井底蛙耳

西複姓元曠目昌真切閩鄉無分切屬匕首音比劉向云短劍也

進其名寸其頭類也鼓噪呼通作譟秋毫詞云銳毛為毫夏落秋生也趣

故云匕首上邽音圭天水邑應劭北諍切幽彼貧切亦作邽古

遠須切上邽音圭天水邑應劭北諍切幽彼貧切亦作邽古

西魏置

幽州

何涉歸子也名曰吐谷渾分戶七百以

給之其後部眾益甚子孫因以為號

鄯首尾不出左傳所謂允姓之戎居於瓜州是也漢武帝開置敦

煌郡元魏兼立瓜州鄯古西羌所居漢武帝逐

之築合居塞漢末置西平郡至元魏置鄯州

拔也惡耗北複姓

拔也惡耗北複姓

拔也惡耗北複姓

拔也惡耗北複姓

拔也惡耗北複姓

其先與斛律同祖為拔也部可朱渾元可朱渾代北三字為質利

因氏焉拔蒲撥切蚌七吏切浦反浦遠切管鑰弋灼切搏猶濫也邨山莫郎切又武方

信也南洛黑獺他達切暹息廉切懦乃臥切又乃亂釐粉醢粉碎也鄴音業

邑羅亭歷切止戈子孫以無忘武功楚子曰非爾所知也夫文止

戈為武見宣問鼎按春秋楚子伐陸渾之戎遂至于雒觀兵于周

重焉見宣止簣其貴切土籠也論語孔子曰警觀豐許慎切橫為

上胡孟切下于偽切枉被也熒惑南方主夏為禮視禮虧失斌之悲巾給徒在

也湛直深切又漣西直連切灤水獨孤信信本名如願姓劉氏魏

雷屯者為部落大人至庫者為領人酋長生信信長鶩亡遇切馳

糗漿上許久切糗飯也稠桑直由切地名叱列延慶叱列代北複

世為酋帥號叱列因以為廡許金切又廡舍古隘切器械胡介切

之總名有盛曰浙陽旨熱切郡名警蹕上居影切下卑吉切警昭

穆市昭切父為昭子為東魏元魏孝武帝為高歡所逼西入關歡

為孝閔帝世號恂懼許容切又大野拔其名音蒲撥切瀨鄉蓋落

東魏始於此恂懼許容切又大野拔其名音蒲撥切瀨鄉蓋落

切梁國苦縣有瀨闔門胡臘切酖直禁切濮陽博木切古昆吾國

球音嘔血吐也疥癬上居拜切下息淺切疥癬瘡瘍小者心腹

梁紀十三 通鑑卷一百五十七

起旃蒙單闕盡強圉大荒落即乙卯至丁巳凡三年

高祖武皇帝十三○大同元年西魏孝武帝遇禍宇文泰奉南陽

魏始於此乙弗氏復姓蠡升禮液以周靴許茄切靴也亦鞞之居六切

縊自經切黃鉞王伐切大斧袒身徒旱切髻古詣切徒跣蘇典切

白挺徒頂切悰祖宗撤去也橫被胡孟切跂望遣爾切舉果

切罔詰朝去吉切趨趨須切城父音甫譙越勒肱越勒代北複姓

因以氏焉
肱其名
鄱陽蒲何切或
番郡名
愍眉殞切
骨鯁古杏切
骨彊四支故
君有

洋似羊切
怖撓上善故切
下女
田橫島都皓切
海中有山曰島按漢

入海居
景叡音睿
峙直里切
二年縛稍上符攬切
束也
拳上虔切
朝請

才性
蠹都故切
蟲
餞之音踐送
凍餒奴罪切
歔歔上休居切
下許

輜重輜載衣車側持切
重載物車直用切
三年拮居綺切
從
蹉跌上倉何切
下徒

灞上必駕切
本滋水
沮將預切
爲殿丁練切
車
出竹律切
企去智切
流

矢飛矢曰
通中竹仲切
藍田廬甘切
京兆
汾陽扶云切
汾水之陽

三川河洛伊爲三川
涇渭洛
昶丑兩切
勅敵渠京切
昕許斤切
覘之廉癡

切又救豔
附掌方武切
擣匹沼切
謀說上達協切
下式芮
堡博抱切

城一
邃雖遂切
正朔正本音政
秦始
鋒鏑鋒戈戟刃也
鏑音嫡
劊之亡粉切

也
貉子莫白切
說文曰
復諫蒲逼切
忿兵敷問切
魏相曰爭恨小

撻之他達切
擊也
置陳直覲切
左拒俱兩切
陣名
左傳曼伯葦中禹鬼切

葭 哺時博孤切日 獬狗居例切 噬人時制切 濫奴定切 內日內讀

囊駝徒何切 韋昭曰駱駝 鎧仗可亥切 欬起許勿切 脛形定切

名曰脛莖直而 傳刃側吏切 犭氏乞奇切 金墉音容城

長似物莖也 也或作割 渠幽 諏之則侯切 淑神六切 是云寶是

南洛陽西北角三國魏所築 蚪 陽翟音宅河 賀若統賀

虜復姓 怡峯怡與之切 峯其改馬 宛陵於元切 蓼塢上盧鳥

寶其名 復姓其先居元朔隨魏南遷魏 宛陵彭澤聚在西南 蓼塢切下安

梁紀十四 通鑑卷一百五十八

起著雍敦敦洋盡闕逢困敦 即戊午至甲子凡七年

高祖武皇帝十四 大同四年大隗山五罪切 隗高也 駱越駱廬各切

名 典籤七廉切 淳于覃淳于複姓 風俗通曰春秋時小國也 一 翌

與職 鹵簿上音魯下裴古切 郁久閻氏郁久閻蠕蠕國之姓本日

木骨閭與郁久閭聲相
近故後子孫因以氏焉
莫多婁貸文莫多婁代北三字姓貸文其名策扶丑栗切

擊之也以馬捶闔胡臘切徹丑列切氛霧敷文切霧氣氤氳也長稍音朔通俗文曰

稍蒲北切踣倒也亦作仆剽掠劫取也閔鄉武分切在洪農湖縣蜂蠆丑邁切蜂蠆毒虫說文飛

出螫人者至喻何交切峻謂峻山洪詆訶音底阿謂毀訾譏請也風調徒弔切謂風度韻調

也瀟保瀟法字柵楚格切編繕修時戰切繕治也聞道居莧切謂他道也歸款

苦管切誠款謀人音牒軍中反問者嶠澗莫踐切一作暉沙汰他蓋切擇也○五年

攢作管切日肝居案切晚也春啗赤知切昇音音慤苦角切謹暕古限切

揚音瑗瑗于眷切拓他各切梓柯上茲郎切下古何切梓柯者係船棧

其地曰泚洞兩耳切南荒徼吉弔切荒徼外邊瑾渠遴切○六年蠕蠕而竟切北

狄名即柔然國後魏太武以其蠕蠕脂利切○七年宕昌徒浪切羌種名蓋三苗之

無知狀類於虫改其號為蠕蠕脂利切○七年宕昌徒浪切羌種名蓋三苗之

千漢有先零燒當等世為邊患其地東接中華西通西域南北數千糧許既切糧芻禾切樽茲損切傍海蒲浪切大稔而甚切孝琬委遠切

○八年劫胡待切法有罪也合浦音普漢郡名吳改曰珠官郡晉復舊○九年艇待鼎切長鎖損

徒敢切又音豆逗雷謂不進也漢法○九年艇待鼎切長鎖損

切銀也釘釘上當經切集韻曰鐵也蓐食儒欲切謂黎明音離黎猶比

也臨洮水所出東北入河摔昨沒切持噤齧上巨飲切下何介若

干惠魏人者起以國為姓惠其名樓櫓郎古切城上守禦望樓釋

也武衛率所類切林邑南蠻國名本日南郡象林縣漢末縣功曹

其地故魏丑兩土塏丁鄧切地俠胡頰○十年弛縱懈怠也切謂擊

裾斤於切赤棒文稅也無厭於廉切不足也春奮犛牛犢員切

犛疾置切牝牛也也憔悴上慈消切下秦親暱尼質切近駁北角切

愔挹淫切

梁紀十五

通鑑卷一百五十九

起旃蒙赤奮若盡柔兆攝提格卽乙丑至丙寅凡二年

高祖武皇帝十五〇大同十一年容華

容華嬪妃美稱也按魏后

號安諾槃陀

槃蒲官切陀徒

突厥

突厥蓋匈奴之別種姓阿史那

一見十歲兵人見小不忍殺乃斷其臂足棄草澤中有牝狼以其

一最賢者為君長故牙門酋長白秋切謂勞之郎到切跪去委切

建狼頭纛示不忘本也

詭詐過委切

潤胡困切說

沮眾材汝切

朱鳶與專切

曷兵承

秃突佳

秃他谷切蠕蠕國

娉匹正切說文問

恚怒於避切

邽

山莫郎切又武方切北

桎梏在足日桎在古沃切

軌居洧

琛丑林

切

控搃上苦貢切下作

哀削

猶刻剝也

更相互也

黠夏入切

掣

肘上昌列切挽也下

蠲圭淵切

綺墟彼切

臭腐上尺救切惡氣也

斗筭所交切

切

傅翼

傅讀附搏墜

伯各切搏擊也

惇蒲昧切又蒲沒

斗筭所交切

切

容一斗筭竹器容斗二升論語曰斗

惟說文曰在旁日帷釋名曰

悲

切

扞

扞風畫斧文也於豈切

徼倖幸也下耿切字或從女

邱

禮

切蒼頡篇也屯傳張戀切讜言音黨直惛惑呼昆切亂闍葺上吐盡

日邸舍也屯傳驛遽也讜言言也胡孟切狷狡也苛煩細也牲

師古曰闍葺下材不肖之人橫暴忒也狷狡也苛煩細也牲

牛師庚切全蟋蟀上音悉下所律切晉僖公儉不中禮也日吳側

日要腹要讀皴裂七倫切細糲飯郎曷切又落蓋切力制切嗽蘇

切盪身衣於既衾被也褻袒上去虔切袴也叢脞上才公切下

元首叢脞哉孔氏詰去吉切鞫獄居六切窮也懌悅懌切令狐整令

復姓整縛符攬切束○中大同元年獠夷獠切遲明也誦待天明

其名無也邽州以井切眾狙芋日朝三而暮四眾狙皆怒日然則朝

四而暮三邵陵實照切船艦戶驪切戰船四方施鼓譟完到切潰

眾狙皆悅也訾楚黠批政卑履切其掘月切搢也其塹七豔切皮排

也散也也步拜切吹火韋撞城宅江木柵測革切編擲匹沼訛言五戈切謬

酌酒盧對切戛飲酒器豕突陔沒切豕性觸跋扈上蒲撥切下侯

囊也本作韞

戛飲酒器豕突陔沒切豕性觸

跋扈上蒲撥切下侯

強

梁道直慈秋切猶勁也 驚陸降切 遺汝弋季切 瞑目莫定切

梁紀十六

通鑑卷一百六十

強圍單闕即丁卯凡一年

高祖武皇帝十六○太清元年音亦 食婪盧含切 屨悉協切

廝養相支切析薪養馬者或作餼 邢子才邢奚經切 檄胡狄切 檄古者以

暹息廉切 折簡折簡猶言片紙也 揣初委切 湛海珍湛徒減切 陽翟

直格切 河南邑 昕許斤切 螫手施隻切 餌仍吏切 鄱陽蒲何切 穰城羊

切義 陽邑 賀蘭願德賀蘭代北複姓願德其名有紇伏者與 猜聞上倉

猜疑下居 狡古巧切 狂 誑居況切 鴈行胡剛切 京畿渠希切

也天子千里地以 顛胡老切 總纏上息茲切 懦乃亂切 乃 襁普

遠近言之則言 澆諸良切 石窟苦骨切 積泉七迹切 無恙余亮切 熊

豹上音雄 不中竹仲切 從容七恭切 鞠躬居六切 屏

氣必郢切屏蔽其氣謂慎重也 癡超之切不慧也 嗔稱人切怒也 毆於口切捶擊也 拳達員切手也 華山

戶華切太華山在洪農華陰縣之南 酣飲胡甘切樂也應劭曰洽也 眉臯食尹切盾之臯也 頽徒回切說文下墜也

襦人朱切短衣 怖普故切惶懼也 倚角居綺切執其足也 噉式亮切餽遺也 噉杜覽切噉啖 保

苦旱 嬰城於盈切繞也 岐陽魏後魏其餉餽遺也 噉式亮切餽遺也 噉杜覽切噉啖 保

橐駝峴橐音託駝音陁峴胡甸切山名 輕悍勇悍切 惘然許防切惘惘 繫陞立切繫也 藪蘇后切淵

藪切淵 鞅弋質切侵鞅 援枹上方無切擊鼓杖也 螳上徒郎切徒郎切 蝮切上徒郎切徒郎切 蝮切上徒郎切徒郎切 蝮切上徒郎切徒郎切

散切上徒郎切徒郎切 衿甲居吟切又巨禁切 縲繼古獄以黑索拘繫罪人故曰縲繼 瓦解胡介切

也疾郢切 深窞也或作阱 危脆此芮切小更易 倔疆兩切梗戾也 馴松倫切

也許慎切 豐許慎切 怨讟徒谷切痛怨也 春子生哺者 熊蹯符袁切足

府藏才浪切 鵠以律切翠 蚌步項切 麋曼悲切 輶擊切車所踐也

蹂踐女九切 杞梓上口已切下 祖城父音甫晉屬譙郡 閭闔胡臘切

蹂踐女九切 蹠踐似切皆木名 祖城父音甫晉屬譙郡 閭闔胡臘切

門曰輜重上側持切下直用切輜載衣車重載物車
千兩力釀切車乘之數涇陽瓜本漢山桑
縣晉屬魏郡後魏涇形定切說裨將賓彌切將最祖外切上
置譙州及涇陽縣

梁紀十七

通鑑卷一百六十一

起著雍執徐卽
戊辰凡一年

高祖武皇帝十七○太清二年登陴頻彌切說文城詬許侯切跛

奴補火切行黯乙減切鄉導聲鄉往也去閫外苦本切門詰責去吉切

胡羯居謁切羯者虜脫屣所綺切履不躡跟曰遺芥居拜切脅從

迄業切謂以威力異羊吏切縮烏板切傳岐出於傳巖因以爲氏岐楚

移設居莧切鳩毒直禁切鳥名扼於革切握也穢烏會切秣馬

莫撥切食馬募莫故切太行胡郎切太行山在堞達協切女墻也

於廷待鼎切恚於避切鍛工都玩切鍛者諸陳如切賤將先切

識書也哺蒲故切剪撲善木切閩越眉貧切閩駱之地盱食居案切

食百賈音古瓊巢幽切折筆上策也咎之丑知切檐都甘切擔任也釋

力所織蘇旱切采石采石即牛渚磯也在丹路艘蘇刀切禧許

荻亭歷切諫徒協切更相互也石頭石頭在丹陽秣陵之禧許

切朱雀桁胡剛切與挫祖臥切舶薄陌切甘蔗之夜切草名說

戲欵上体居切下休恟懼許容切又許撰切擾恐也旛旗字袁切

胡也謂旗幅也作答切說文周竅詰弔切乘黃廢乘黃馬名廢馬

之下垂者也從反而市也竅竅穴切乘黃廢舍也乘石證切

廐居日許切擲直炙切驚仕角切給徒在切軍費芳味切散杜姥

宅姥滿補切躡早吉切所以止鼓譟先到切免胄直祐切兜鍪也司

靴脰徒透切公絕其脰項也離沮將預切號哭胡刀切大呼奮插

上布袞切斷屬屬剔居例切毛鎧可亥切甲恪苦各切剝北角切織之

下測洽切整屬屬剔居例切毛鎧可亥切甲恪苦各切剝北角切織之

綵也相約束繼綵拊膺方武切拍拉洛合切衷甲陟弓切臧甲於

子木衷甲 剽劫 匹妙切 確苦角 蝦蟆車 蝦音遐 蔓音疑 魚其切 又

以禍人 頽 魚毀切 杯 哺枚切 溢城 蒲奔切 溢水之舸 古我切 大船也 方言 戮力

音六說文戮 矛楯 謂食尹切 矛楯 鋒鏑 鋒戟刀鏑箭 鏑也 音丁歷切 鼎鑊 胡郭切

力併力也 無足 鋸 居御切 古史考 挑戰 徒了切 擿 媯敵以之 迤 音遲 又奴 撓

日鑊 鋸 日孟莊子作鋸 挑戰 求戰如古之致師 之 迤 許切 近也 撓 謂不曲也 爭 側進 亟 紀力切 疾也

梁紀十八 通鑑卷一百六十二

起屠維大荒落 即己巳凡一年

高祖武皇帝十八 太清三年 截 昨結切 畏懦 乃臥切 又乃亂切

箸 遲倨切 稍 色角切 矛屬或作槊 通俗 中肩 竹仲切 淖 泥奴切 教切 惠 蕚

在旬 吮 子亮切 舐 新淦 古南切 又古暗切 豫章邑涂 紙 鴟 鴟處脂

爲之繫以長繩 順風而放 厭勝 一涉切 廣雅 菰首橋 菰古胡切 府

藏 才河切 府庫 撤 直列切 剗 祖臥切 飼馬 祥吏切 腴 戶皆切 說 乾

苔 蘇也 堂來切 **酸** 蘇官切 說文 酢也 關東謂酢曰酸 下 **器械** 胡介

者器總名有盛日 **伺** 相吏切 說文 伺候也 **為質** 職利切 結信也 **韶** 市昭切 **璩** 七何切 又 **歎血**

色治切 載牲歎血 **羈縻** 上居宜切 下忙皮切 羈馬絡頭也 或於六

所以為盟誓也 **士** 知列切 **盱眙** 上況于切 下與之切 本臨淮邑 **蔬** 山於切 凡艸

名為蔬 **茹** 人恕切 **哽咽** 上古杏切 下烏結 **慥** 七到切 **骨鯁** 古杏切 骨

也 說文曰 鯁魚骨也 **睽** 傾畦切 異 **祆** 於喬切 **譴** 去戰切 **擯** 必刃切

食骨雷咽中為鯁 **笮融** 笮側伯切 姓 **賄** 呼罪切 **闔** 衣檢切 闔閭 **耽** 丁含切 耽樂 **猴** 侯

也 **獼猴** 鬻余六切 姓 **舉烽** 敷容切 邊火備警 急作高士臺臺上

中常低之有寇至即 **擐甲** 胡慣切 貫也 春秋 **腫氣** 之隴 **喘** 昌充切

疾息 **瘞** 壹計切 **叱** 昌栗切 **詛盟** 莊助切 鄭康成注 周禮 **蒔飲** 蒲薄

也 **擣** 與 **勛** 許云切 **曇** 徒含切 **排闥** 上步皆切 推也 下土曷 **稽顙** 上康

飲酒也 **額** 至地也 **榻** 吐盍切 **俛首** 亡辯切 低首 **擣** 丑知切 **惴** 之沓切 懼 **琳** 禮切